

English

SERVICE

Turn Stop Valves clockwise in order to shut off water to cartridge and service product.

To adjust Anti-Scald remove scald ring turning anti-clockwise until desired limitation.

1 Using a knife trim Waterproofing Sleeve back until flush with Tile face.

2 Silicone between waterproofing sleeve and Tile edge. Making sure it is fully sealed. Remove Protective Cover exposing mixer body.

English

Silicone around sides and top of dress plate leaving bottom free.

3 Push Dress Plate over Mixer Body. Ensuring it is flush with Tile face.

4 Turn Diverter Cartridge into position.

5 Push Handles onto Diverter Body ensuring correct orientation.

6 Tighten Grub Screw into place using Allen Key.

7 Align Cartridge Pins with Handle Slots. Screw Threaded Handle Sleeve onto Mixer Body. Tighten firmly.

SERVICIO

Girar las válvulas de paso en el sentido de las agujas del reloj para cerrar el paso de agua al cartucho y realizar el servicio del producto.

Para ajustar la válvula antiescaldado, quitar el anillo de escaldado girándolo contra las agujas del reloj hasta llegar al límite deseado.

- 1** Usar un cuchillo para recortar el manguito impermeable de modo que quede al ras de la cara del azulejo.
-

Español

2 Aplicar silicona entre el manguito impermeable y el borde del azulejo, asegurándose de que quede totalmente sellado. Quitar la cubierta protectora para exponer el cuerpo del mezclador.

Aplicar silicona alrededor de los costados y la parte superior de la placa de terminación, dejando la parte inferior libre.

3 Presionar la placa de terminación sobre el cuerpo del mezclador asegurándose de que quede al ras de la cara del azulejo.

Español

4 Girar el cartucho del desviador hasta que quede en su sitio.

5 Presionar las manijas contra el cuerpo del desviador, asegurándose de que queden correctamente orientadas.

6 Ajustar el tornillo prisionero en su sitio con una llave Allen.

7 Alinear los pernos del cartucho con las ranuras de la manija. Atornillar el manguito roscado de la manija al cuerpo del mezclador. Ajustar bien.

Français

SERVICE

Tournez les robinets d'arrêt dans le sens des aiguilles d'une montre pour couper l'eau vers la cartouche et entretenir le produit.

Pour régler le dispositif anti-brûlure, retirez la bague anti-brûlure et tournez dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à la limite souhaitée.

-
- 1** Coupez le manchon d'étanchéité de manière à ce qu'il affleure la surface du carrelage.
-

Français

2 Appliquez du silicone entre le manchon d'étanchéité et le bord du carrelage en vous assurant que l'étanchéité est parfaite. Retirez le cache de protection pour exposer le corps du mitigeur.

Appliquez du silicone autour des côtés et du haut de la plaque mais n'en appliquez pas sur le bord inférieur.

3 Enfoncez la plaque d'habillage sur le corps du mitigeur en vous assurant qu'elle affleure la surface du carrelage.

Français

4 Tournez la cartouche de l'inverseur en position.

5 Enfoncez les poignées sur le corps de l'inverseur en veillant à ce que leur orientation soit correcte.

6 Serrez la vis sans tête à l'aide de la clé Allen.

7 Alignez les goupilles de la cartouche avec les fentes de la poignée. Visser le manchon fileté de la poignée sur le corps du mitigeur. Serrer fermement.
